

registrazioni
Čakavske Andrey

narodne pesmi.

Žapival

Jakob Volčić.

(ne Macun!)

1

Narodna pjesma nr 1. prim. 7518-32

Prvo leto sam slušil
 Roku sam raslušil
 Moja koka beloglaska
 Ka pisenice sama kgaja

2/

Drugo leto sam slušil
 Roku sam raslušil
 Moja raka blato tanca
 Moja koka beloglaska

3

Treće leto sam slušil
 Gusku sam raslušil
 Moja guska vodu luska
 Moja raka blato tanca

4

Četveto leto sam slušil
 Ocu sam raslušil
 Moja oca striki mene
 Moja guska vodu luska

5

Peto leto sam slušil
 Roku sam raslušil
 Moja koka strigljim brigljim
 Moja oca striki mene

6

Šesto leto sam slušil
 Kraou sam raslušil
 Moja krava muki mene
 Moja koka strigljim brigljim

Macur

49. (Kantno kraj)

Primo leto sam slušal
Vola sam kaslušil
Koj volicu ori mene
Koja krava muci mene

8

Omo leto sam slušal
Konja sam kaslušil
Koj konjicu goni meni
Koj volicu ori meni

9

Deveto leto sam slušal
Vraga sam kaslušil
Koj vrahicu seri beci
Koj konjicu goni meni

2

Miko Kuje za gradom Konjica
mijedom ga - grada negledaše
leđa sestra i mlada hula
hodi sestro gore na ponestru
i pogledaj v ono ravno polje
ako grad s oružjem junaci
ni jih miko čuti ni videti
hodi: gubo na vstu ponestru
i pogledaj v ono ravno polje
got ih kada čuti il videti
več su miko u sredstva polja
q' me meni sad mi goga glavu
mici pomuci zensko strastivice
obici in bihanku koin greu
na koinu v skralatnu sarkunec
a na noge barmutna prosto lici
na prosto lici sreberne pihizju
posred in se na glatnu katridu
dab in bi dloban savar ziti
glatnu giden srebrnenom iglicu
jos mi guba dlobni iz iglica
da ji na vrabeh s oružjem junaci
dobro jutro gubo mikelava
jer je parle bi go dine dana
kade bi je svoj putu mikelava
da ga prisam čula ni videla
ko ga baste na pule sricali

Recite mi da mi pačiči dajči
sotru akaiala
mud moaj kimidosci

A fadici pusti miona
Dag mi budi stohom hula kistelova
popubia te sada hula mikelava
ja dlobnu da sam te smiti abramila

3

Vele si kontrada
Vele si ti duga
kada mi bi sprozbi
popade me duga
popade me duga
obajda me žalost
da harno me sprasi
moja kušna mladost

mlada me gledajev
i ja jih pogledan
na mojin ardašev
ni je nego jona
i skolo miedena
i gelena mieto i

ovos san te pluzil
danas trole leto
da hi in jo plaiue
od tebe i mch
neasan ti ča junaki
drugo seimuti

čemo mi dva skupa
jubav proclapiti
kuda bi ja vidim
va belani opravnu
mislim mlada moja
da te vidim zdavn

kada bi ja vidim
po kontrade seču
sua mi j' v celo
da si jedna jelva
kada bi ja vidim
va ukve kličetju

molitav zabguzem
va se glodajmi
ke tvoj je nojine
ke pro tlati gubecur
sprednago kamene
od sebe obmiciu

bi tvoj je nečica
olo lahka da teli
ke bi objimale
in lodaža junaka
bi tvoj belivakii
kolar ga alivna

bi tvoj je badiar
na kaj je skulica
junaki na suu
velitna naurica

Sere jimate
Ov grada do grada
Kade bi ga tria

Trija usriila
Triila ga je mlada
Mlada ta devojka
Ona je nosila

Ova venca kelena
Ova kelena

Ova postoična
Pital sam ju mladi

Da mi j' dar proda
Mlada mi ga proda

Il pako darova
Mstela mlada

Oati ni provati
Ni mame junaku

Ma dar darovati
Ja sam skočil s konja

Varal sam jaj oba
Pravala brie mlada

M troji na pravdu
Suote pravdu

Trojiska stastelo
Kaka j' pravda

Meju vama drama
Gorori devojko

Pa si me pravala

bi tvoj je gubici
diaboli here gubici
mislom in se davi
k rumenim ruti
bi tvoj - ustaca
po putu kalavca
kada bi zgovaral
junaki mladi misli
da su rajsko vrata
bi tvoj junaki nosi
i zivota pleča
ke čine junaka
i daleka dalečak
ke tvoj je ačie
karo dve muniče
junaki mladi misli
da su dve jeluce
bi tvoj je bilasce
vedrije od neba
netrije ga ablah
ni mogle nijedna
bi tvoj je vlahile
no tvoj je glavine
junaki mladi misli
da su glati jice.

5

arasta je jelva visoko
sve gore je nadarsta
a one vele ni mogle
podomom velom beligrad
pod kom se sece j'c mladi
i prelupen sestricin Ljancim
pride ju prasi t' d' d' d' d'
masha ju daj se daj
brata ju neda se neda
Laur taklada grada d' d'
i d' d' d' d' d' d' d' d'
da ona nece smet po vodu
za goru se se pod goru
j'c je zalozil druge d' d'
i d' d' d' d' d' d' d' d'
da ic ona smet slobodno
j'c se je naital žalostan
i Ljancina gaz zagledal
ca ti mi je bratai moj
da si ni tako žalostan
Laur je zalozil grada d' d'
i d' d' d' d' d' d' d' d'
da nece smet se po vodu
za goru se se pod goru
j'c san zalozil druge d' d'
i d' d' d' d' d' d' d' d'
da aies smet slobodno

2 Govori jimaie
 Li si mukha glava
 Setal sam ja mladi
 Od grada do grada
 Kad li me sruca
 Sruca sručila
 Sručila me j mlada
 Mlada ta devojka
 Ona je nosila
 Dva venca zelena
 Dva zelena
 Oba pozlaćena
 Setal sam ju mladi
 Da mi je proda
 Al da mi ga proda
 Il pako darova
 Ni otela mlada
 Dati ni prodati
 Ni mane jina ku
 Na dar darovati
 Ja sam skočil s konja
 Takel sam pij oha
 Lakha j mada
 Medju vama drama
 Komu venci
 Tomu i devojka
 Ona j inak
 Veselo skakuje

muu pomuu brata ma
 Spodaj mi vidro na konja
 Hori mi svite junacke
 Spodaj mi klobučić glave
 da je grem mlada na konja
 cu ja poi mlada po vodru
 Kad ja mlada pravodu
 Kol je nad vodom Lauš kralj
 Takoli bora Lauš kralj
 je bitu kade devajak
 kolu ni nikdu nijedne
 Lek iaj pol mlada frana
 sprelepa sestra Lijana
 takli bora Lauš kralj
 komu je mi dva proziti
 komu je po fue dat
 mene je fue dat
 zar mi je svodi prijatelj
 Kad am priedu k belom dovon
 hitila je z glave klobučić
 otvočila je nedareca
 takli bora Lauš kralj
 raslu coveke abukto
 pol boga maše nad dovon
 Lauš se je tupaš po sruu
 aj me mani su m ja
 m mi da san zgubi l grada dva
 i dvenajet deset palata
 lek da moj devajko mevarila
 svo luskta vojstka ni mogla

6
 Lemila sa je gospa Katarina
 za preljupčija gospodina
 prvi vječ do gubuu dopehja
 njenim je bilo na vojni cu poziti
 komu si mene mladahan ostavhas
 ostao sam se sumbratu slusnice
 joi mi bilo dopol do jest dera
 zaimu sumbre klobučić proziti
 Gubimane gospa Katarina
 kako jesi finja gospodina
 nebin luga mlada ućimila
 za svi gradi finja gospodina
 ni sa ave kure ai moje
 nato se sumbre nasrudio
 zajahal je konja vevericu
 podrknul gazi finju na vojnicu
 kada njega fura opazise
 njenim fure na propulje stare
 ki zu glasi od moje Gubice
 dobru jesu halji bi n keli
 leba j fura kate abgubila
 i mene je sumbrata alala

A devojka
 Milb oplakuje
 Junak opot
 Veselo skakuje
 Da je dobil
 Na pradi devojku.

7

Kad su oni mladi
 U školu vodili
 Jedan su drugomu
 Tvorili veru dali
 Kad su oni mladi
 I na dobu došli
 Da to oni mladi
 Ujupa se oženit
 Kesto su se mlade
 Njihove posvadile
 Mezami Franc
 Maru na ljubicu
 Naci u ti Sve
 Lepotu devojku
 Ona ti je viša
 Od ostale lepša
 Ona ti je
 Tamb nima Sve
 Marina pogleda

nato se j fure nasrudio
 zajahal je konja vavericu
 kada njega kate opazila
 njenim je kate na propulje stare
 fure zname otu maita pasu
 d'ale odaci klobučić glavu
 pust me fue do tri srućići
 vici kate ako ias cestiri
 si mi pustil jeni j lat vinograd
 na hem raste poverbeno roje
 na tem roju puz laeno znojdi
 mi ga j drel sumbre plohaz
 ja mu nisan mlada kela daki
 na to se j fure nasrudio
 zname fure otu maita pasu
 i adreie sumbratu glavu
 i nji hiti kraj pule na glavu
 sumbratova glava triput pos koiila
 tri put pos koiila i go govori la
 taku budi z sakuu jina kin
 ki se prej pohlali nog divjku fubi
 ja sam zupija pohlalib
 oelo sam glavu izgabil

8

Lipa mi je zvećerna vedrina
 joi mijlipia jasna miscina
 po koj seie šljivi jelena
 šljipe seie jelena se naci
 namere se dva mlada bagona
 iet nam prodat ti tvoju jelenu
 za nju ti dejenno svilu nemerenu
 srebrno nebrjeno flate nepozano
 odgovara šljipe setol mladi
 špoidke me se dva bagona mlada
 ni ga prodat to jelena mlada

9

Kad se zeni kraljevicu Marko
 kad on trobi kivan das padao
 kua svaga nozova zunko sinu njalo
 pitaju ga svatko nebrojena
 što si ubio Markotia ali majko
 al s'ubio kuma ali kumru
 al s'ubio brata ali sestru
 al s'ubio popa redovnika
 odgovori kraljevicu Marko
 gasis ubio etia mibi majka
 nit sam ubio kuma nita kume
 nit sam ubio brata ni sestru
 mibi popa mlada redovnika
 nog jetajke neverticu mlada
 koga j ona roda al poroda
 odgovara nevertica mlada

Mojer

Mojer

Mojer

Hi Marina Tre da nernade roza ml porada
Lica rumenoga da je bila majki skrajena
Kada su se mladi vjladaj li kus srebrni k povit mak
Oni skenili lag sam cula devojica mlada
Njih je majka njhko da sam sestra kraljevica Marka
Tverdo katovila mmarkos udre ab desno koljeno
I trimi vrati drago mi je da si sestra moja
I desetimi kljuci a joi drade, da li zarucnica moja
Sad se ni dva mladi
Leko poljubite
Ton leke tukan
Tukan na kaselu
Pak ga pita mare
Lepota devojka
Ca mi leke mare
Kak kamen ra rodes
Cu ti nesto mare
Lepo prociati
Kemoj majke (datio) mare
Kivo govoriti
Da sam i tobom mare
Voicu nocevac
Nti touja mare
Lica poljubio
Jos te prosim mare
Lepotu devojku
Da mi spodas
Tu moju citaru

10
Vjednom gradin churij ko
pitah ja gospoda od grada
pitah ja je boma dobar junak
ona j Tomu ovako rekla
da nebiga ni za slugu jela
kamo da ki ga gubio svoga
sal mi je boma jako kus an do ma
horaila ga je sara baba
ia se bomo palaces sporadi pote
ja in bomo kela lipu naiti
koko ies lipotu pravariti
zumi Tomu moju garliu
paki vodi guslarji od grada do grada
pakico pidi ugrad kade je lipota
Kada je ver skuri mak
sivota guslar poim se plakat
Kada ce vcoras skini ce nsoavate
baba mu je je rekla neplani sivote
ismarim ceh vcorah
s hierom ceh noavah
Kada javei keli dan
posim majku zvali
pak j ako protiginali
mila majko moja
ni ovu citatu
nez je avu boma
doban jako jivat
po selu bugari
lipotu sam jubit
i njem sam naival
i joi su mi dali
trist dukat glah
da ja ni mom mladi
nikomu povedah.

Da ti ja prvonim
Mojoj miloj mari
Jos te ja nei
Lepoto prositi
Da mi ti Dorekes
choju lepu kosu
Kui je mare (dat) jellare
O mlada gojila
O mlada gojila
Ipomadom marala
Da ju ti ponese
Mojoj miloj mari
Da ju ona splete
Kak kaselu stavi
Tre to ikusti
Guslarj ikusti
Zavapije mare
Lepota devojka
Berzo skot tui
Lepota devojka
A jos berze tui
Njegova majcica
Prokjet bladi
Takovi mladici
Ca se tuce
Al ia se neljubi

11
mila majko moja
ca ste me zgajila
da me niste majko
vgitke umorila
lebi ca ste me majko
junako zgajila
beloga solata
Vela granatera
12
Naranja se vetu moli
da ju vchar ne meloni
zi naranja rada rodi
svakoj kate dve naranje
a po vrbom tri cetire
a na vrbu sakol sedi
13
Ipavich san se ra gone
daj moja ljubia sa Lade
Kad ja mladi Ladar gresu
tot moja ljubia stanogre
Svilkimi svitanji do zenge
celi svite ljubie
a rukami sto du kat
14
Dobav veier bog daj
mabere i kiere
i animi mladici
Ki va na veiere
Veieraji na stole
vairat remorem
jubaj kraj mene
jubaj remorem
guti ki mi drago
svaki je slobodan
svajju ljub ljub
15
Lide moja skud ljubijet
kome mene ti ostavaj
gorkisu mi puti tui
joi je boma arde tuje
jer ja vidim da me ostav
kad se zlongisu razgovaras
ako se ja razgovaram
al se dui sie ostavjam
Lidi duso lipa istora
ti si duso kela grada
ti si meni svaka draga
neka reie ki ia kate
kod kela naje me kate

6 Netuče se Lve
 mila majke moja
 neg proklesta
 evaka takla majka
 Kad god reni
 Drago ka nerago
 Jod ja nisam
 Mlada devojica
 Ni ja nisam
 Mlada udovica
 Alene nosila
 Iderva orehova
 Kad su njega
 Nesli kakopati
 Pasali su mimo
 Marine ponestice
 Razleba ih
 Marctina majka
 Aj me Mare
 Oženji ti nose
 On put Mare
 Mertra doli pade
 Lovapije
 Marctina majka
 Počkajte
 Verna svatja moja
 Ovo vam je

16
 znaš li dušo
 Kad si moja bila
 na mojem kila
 kustu kam pila
 kam pila
 sandane suze lila
 suze lila
 teško udikala
 moleća dunge
 svebuća dunge
 oni dunge
 nebudite lude
 ne držite vru
 vem u jurnatku
 jer je jurnati varam
 veran i neveren
 neg spozlejte malo
 v ono nebo vedro
 sad je ono vedro
 a sad je oblačno
 onaka je vera
 vera u jurnatku
 i me pređe dušo
 do bela jurena
 onde stojim dušo
 dokle jesen projde
 jesen spruže dušo
 i dungi mi dojde
 da moj dragi dušo
 k meni ve nedajde
 i on meni dušo
 istu knjigu piše
 oženi se dušo
 drago materino
 i ja sam se dušo
 misli oženiti
 nekim de ja dušo
 kad majke gubio
 nego him de dušo
 u svoj oluvi noćio

Mojim

17
 Nevestica mlada
 Ikupa su jih
 Oba poklopali
 Jos govori
 Njegova majica
 Vidam ja ~~vam se dala~~
 Na zemlji i ljubiti
 Sad se vi dva
 Na zemlji ljubite
 Imo kod naja
 Pokopnice ~~mlada~~
 Ka si naja
 Mladost pokopala
 Prokleta lud
 Staro i mlado
 Ka god deli
 Draga os dragoga
 Ni ste jih della
 Duda in pustila
 Onda se je rompa
 Valje otvorila
 Tona se onda
 Nutra ~~otvorila~~ popodnula

Sestra Felice
 jakobiti kragie
 ti si nam stola
 dosti minakula
 ti si potražila
 čuda suoga dobra
 ti si se prevagla
 greh crena mora
 ti si noz kopala
 dumbleve ab šerari
 kuliko dumbleve
 boliko širine
 i ti si nam mola
 ti krije lešće
 ti si nam poznala
 krije križ fesus
 ti si nam ga zela
 na desno ramence
 pa si ga opala
 celim vinem
 ti si ga obla
 svilnim fačaliem
 onda si ga zela
 na desno ramence
 pa si ga nosila
 po svemu grad
 po vremu gradu
 v rethar jerusolimu
 nju su sproudili
 svi popi i fratri
 i majce i kishup
 za debit prokurje
 od svete Felice
 o sveta Felice
 moli te križ mili
 da se duša naša
 braz njega mediti.

Neknam bi li bilo bolje ili ~~ne~~ dva stika
 u jednoga složit

Tve mi tukan doma gre.

Ča ti' šec bratac moj

Ča si mi' tako kalbetan

Al te je ljuba puotila

Muči ti muči Lijano

Cim te zgubim graba dva

Od deset, od dvanajst palacan

Da te ja neću sanet poslat

Na gornje selo po vodu

Na dolnje selo pod goru

Kista ti da to bratac moj

Kroji mi svite juncčke

Votlaj mi votla oružje

Zberi mi konja vranoga

Podaj mi klugu volnoga

Dolho ti jutro dvoguet kralj

Pog mi te sprimi dvoguet kralj

Pog mi sprimi kraljic' mlado

Čel u tem selu dvogujat

Orde mi nigda nijerne

Nego pul mlada Sveta

Čepa je sestra Lijana

Majka ju daje ter daje

A bratac je noda ter noda

Kista ti nato dvoguet kralj

Mane je tve prijatelj

19
Nemam je li istina
ča hudi govore
nego sui skupa zbona }
da me nečes gubiti. } rep

20
Kivi misam bi rekhal
skum sam se ucedal
mane je majka toj ja
u domu xve Kijana }

21
Čo bi darsi vragam
nemisim z manila
a sad si me pustila
N pravič se kajati }

22
prva ti je hvata
na jabučko gladoj
koju si mi dala
neverna divojko }

23
druga ti je hvata
na suhi erlenoj
ma tvoje sra neie
za manom spraplatat }

24
dušo sam izgubil
ja selo nehajem
težja se jako nejem
da se gubiti nisam }

25
sve druge divojke
rade bi me imale
bi ja mene hajer }

26
Kada bičben ja doanal
da si se ukemila
kožu cu hvatiti
zalostan cu biti }

27
priliko visoke gore
preko zelene dole
preko prostirana pona
zalostan cu biti }

28
bičben sam i zalostan
sto cu zivjeti
ja se neie ženiti
ja noga žuljenja }

29
Sunce ce mi zagiti
miser ce se skriti
blaiic se dole priti
praktegvedam svetlost }

30
Priliko visoke gore
priliko zelene dole
priliko dimbo to more
vino cu pojti pit }

Da, mu jedinu reci soicom

Lijana is kisti tvoja

Pomoxi Koko dvoguet kralj

Ima ti majka na dvore

Orakko Kose na plocih

Pogkijeta bud Lijana

Cim tebe zgubim graba dva

II 30

Mili Poro

Na svemu ti hvata

Gurjevica

Vodu donasala

Klatoj Vore (dat.)

Povajku sebernem

Verica

Na rukah joj igra

Verica

Idvina veretkama

I kunica

Idvina kunicima

Na glave joj

+) Tumban belo svile

Kraj tumbana

Plata kruna trese

To zagleda

Jeban sluga carer

Don grodeba

Naru poverati

Mili Poro

+) tumban (meknam sto xnovi)
turban

Caru gospodine

Jurjivica

Vodu donasala

Zlataj' Vire (dat.)

Povajku srebernom

Veverica ~~maxa kak~~

Na rukah joj igra

Veverica

Idvima veverkama

I kunicama

Idvima kunicama

Na glave joj

Tumblas bele soile

Kraj tumbana

Klata kruna tresce

Pak ti Boga

Trvni sluga moj

Prodi ju ti

I prositi ka me

Da bi mane

Ja ljubava zela

Bomo nece

Caru gospodine

Ona miha ~~zasta~~

Jureta junaka

I od ove pesmo bi se moglo dva stika u je
obratiti

X 31

Imai drago

Stano dvora pojde

Ki nerece

Ki dobro ti bog daj

Ja sam tula drago moj

Da se na puti sprosta

Kam me ti mladu

Pristu ostavljaj

Ostavljaj ti mane

Ou al majice

Ou al majice

Bratcu al sestrici

Zacej joj se kleti

Pa Boga veloga

Da nece tam stat

Danka miferinoga

Kito se ji porcelo

Trava ji pokosena

Bogme ona nekna

Nikakova glasa

Nikakova glasa

Od svojga dragoga

Stane jedno jutro

mlada promisljati

Oluc se mlada

U svite zelene

Pak se sece mlada

Mošćenice gradu 32
Ki si na vrhu
nutre je moj dragi
v crnem klebucem

Mošćenice gradu 33
Ki si mi nad Dragu
nutre je moj dragi
z onom crnom gladnom

Mošćenice gradu 34
pred njim je ladonja
nutre je moj dragi
ni ga sada doma

Mošćenice gradu 35
Ki si nad potokom
nutre je moj dragi
s onim crnim okom

Mošćenice gradu 36
pred tobom je oreh
nutre je moj dragi
ni ga sada ovde

Mošćenice gradu 37
spod bele vode zviru
nutre je moj dragi
ja manom umira

Mošćenice gradu 38
spred tobom su biva kvi
nutre je moj dragi
on me zelno prosil

Mošćenice gradu 39
pred tobom je muma
nutre je moj dragi
ki je jako mudar

Mošćenice gradu 40
pred tobom je erezija
nutre je moj dragi
ki me zelno zela

Mošćenice gradu 41
pred tobom je zeliva
nutre je moj dragi
ki me jako roid ima

Mošćenice gradu 42
pred tobom je lokva
nutre je moj dragi
on me zelno crnoka

Mošćenice gradu 43
pred tobom je krstov
nutre je moj dragi
on me rado bue

12 Malo dole k' moru
 Mito se obrira
 Kade li videla
 Kade li videla
 Jedan brod brodi
 Zagleda jednoga
 Koj levanta grada
 Potela razibat
 O mladi mornari
 Dajte mi se kraj
 Da vas ja opitam
 Glas te mojga draga
 Oni su joj rekli
 Draga moja mlada
 Draga moja mlada
 Mi vam ga neznamo
 Ona njim je rekla
 Dragi moji mladi
 Koliko vam je znati
 Po desnoj ruci
 Po levoj ruci
 Po rubaj glavice
 Po desnoj ruci
 Koji na ruki nosi
 Ona perstena moja
 Oni su joj rekli
 Draga moja mlada
 Mi smo ga videli
 ./.

Po Levantu gradu
 Levankinjam mladom
 Saman' xibirajic
 Potela se mlada
 Gerdaeno plakati
 Gerdaeno plakati
 Mito proklinjati
 Prokijet klui svaki
 Mi veru preloni
 Polje li bit storit
 Da verkao poruci
 Cerkao li se bogme
 Vakar uki dala
 A ja vel devajka
 Nitam nigdar

VI 44

Pil robu hule girderova
 Niku prajde Vlasicu Nikola
 Rak govori hule girderovaj
 Tokrij hule noge do kolena
 Ako jih ti i potkriiti neces
 Ljubiti u te koliko me drago
 Al mu mlada lepo besedila
 Pojdi s Bogom Vlasicu Nikola
 Gos ja imam pobolje konjice
 I na konjih pobolje junake

14. Mi mi niso vredni
 Dunaj poploviti
 Karo ta tvoja ključina
 Zaprta mi oni mladi Dunaj
 Kada mladi s' po bredu Dunaja
 + Para hule da ga ver' nečude (+ misli)
 Kada mladi s' pod kraj Dunaja
 Para hule da se pobegnute
 Al naj mladi lepo besedilo
 Teda hule al me ver' nečude
 Alko beki letnji dan do polna
 Još tu te ja junak dospinuti
 Hitro su je mladi dospinuti
 Ljubil su je letnji dan do polna
 Al mu mlada lepo besedila
 Tak ti boga Vasiću Nikola
 Kada pojde preko bela grada
 Nemaj mi se junak pohvaliti
 Da si ljubil hule Ginkorove
 Kada mladi potree bela grada
 Zaprta in ta svoja glada
 Da je ljubil hule Ginkorove
 Al mu mlada lepo besedila
 Prokljet budi Vasiću Nikola
 Kada si se junak proula hule
 Da si ljubil hule Ginkorove.

Prva redakcija mi niso vredni
 Vlastita, nekakva ostala.

VII 45
 15. Marmiko mlad junak
 Ca se nečeno
 Prelepa gospoda
 Ras bi se vlenil
 Al mi našem gradu
 Mi milo ni drage
 Ka hi mane kela
 Alko neki majko
 Anetinem gradu
 Anetinem gradu
 Prelepa Anica
 Delajte mi majko
 Dajite mi klata
 Da tu xpani klata
 A xpani sreberna
 Delajte mi vella
 Dava anipresa
 A tanki jarboli
 A tanki jelvice
 A bela garara
 Od tanka platana
 Tak mi dajte majko
 Na ixbor junaki
 Na ixbor junaki
 Li mladi mornari
 Tak mi dajte majko
 Citaru kooneil
 Da gem citarajui
 Pres Anini dvori.

Zidala ji Mare
 Gradac pul amore
 Gradac pul more
 Turan pul Dunaja
 Galile Marete
 Za gradac kamenja
 Za gradac kamenja
 Za turan mramora

IX 47

Jele jelvo moja
 Lepo sam te govil
 Ka ti nisam lomil
 Kete ni veršica
 Drugi te ti priti
 Kete ti pustiti
 Kete ti pustiti
 Kete ni veršica

(ova mi sveršena ali dobit dalje nisam mogal.)

48

H. M. i Majka mu
 Kara Majka Kraljevića Marka
 Uj budelo Kralj Marko
 Drugi tebi ljubcu ljubcu
 Ako meni majki neveruješ
 Porovi ti svoj gospodu na obed
 Svoj gospodu i sluge njihove

17. Al nekovu Luku Cantkovića
 Veruj mene verna ljub moja
 Da sam mladi pokoravil
 Taji k' njima ili pojdi sama
 Rano pojde a Rano mi dojde
 Porove mi svoj gospodu na obed
 Svoj gospodu i sluge njihove
 Al nekovu Luku Cantkovića
 Al mu mlada lepo besedila
 Boga tebe Luku Cantkovića
 Drugi tebe ljubcu ljubcu
 Ako mene majki neveruješ
 Porovi ti svoj gospodu na obed
 Svoj gospodu i sluge njihove
 Kada sverši sve gospode obed
 Svoj gospodu mi darom daruje
 Al ne daruje Luku Cantkovića
 Al ~~joj~~ mlada lepo besedila
 Boga tebe verna ljub moja
 Veruj mene da sam junak hrabri
 Gledaj svetlu cordu moju
 Da darujem Luku Cantkovića
 Luku Marku lepo besedio
 Nisam ja dostojan cordonu tvojem biti
 Ma si ti dostojan moju ljubcu ljubiti.

Zibala dne Pavla detica
 Zibala ga celih devet let
 Gul tebe dne mita plačena
 Nisu mane Pavlova majka
 To su ti dne oves Pavlove
 Gul tebe dne mita plačena
 Ni to mane mita plačeno
 To su ti dne Ronji Pavlovi
 Gul tebe dne mita plačena
 Ni to mane mita plačeno
 To su ti dne voli Pavlovi
 Gul tebe dne mita plačeno
 Ni to mane mita plačeno
 To ti je dne Pavlic mlad
 Gul tebe dne mita plačeno
 Foj mane mita plačeno

majica

Da binte bil molil
 Pom xelonomu
 Ca jam dušo tebe
 Liscu rumenomu
 A ti dušo nečes
 Liscu dat ljubiti
 Ljubi ti mi drago
 Svaki je slobodan
 Gul sojce ljubave

Ti si se kralila
 I ta tvoja majka
 Da te ja vakinam
 Sve rad toga blaga
 Ne pitam te blaga
 Ni te vele dote
 Leh da sam gospodar
 Od tvoje lepote
 Lepost tvoja vela
 Mane jako draga
 Ni me odvražala

Majica

Ta tvoja lepota
 Leh me ji odvražala
 Ta tvoja dobirota

Kužil cara devet godin danah
 Vel care da još godinu desetih
 Borme neli care gospodine
 Zaito mi se ču na sanj sanjala
 Da su meni grad propavali
 I da su mi gusiti vinogradi
 Hora majka da je prestarela
 Stari otac da gre po špitalu

Ljuba mi se na daleko daje
 Treko grada va Travsko zemlju
 Ton grede svetloj cesarici
 Da mu ona mita donaplati
 Dade njemu tristo dukat klatih
 Dade njemu osam konjah vranch
 Ton jase do svojih gradovah
 Ton jase gornji vinogradi
 Stari otac bele lore sadi
 Traku lore sukicom zaleva
 Boga tebe stari starcestino
 Ča je tebe da viliš da plućes
 Sila se je mene doplakati
 Tonel sam ja sina jedinoga
 Kis ga videl deset gornj danah
 Ni mi milo sina jedinoga
 Lebi mi je milo naše nevestice
 Ka me prošla u Travsko zemlju
 Neplati se otac svo sine troga
 Nevesticu mladu čemo dopeljati

XIV 53

Tran se i Lijana
 Kamare govora
 Da te još jadraci
 Put Levanta grada
 Ti hodi Lijano
 Majku svetu pitat

22. A ja sem tontoga
 Baricu remikati
 Mila majko moja
 Tran se na put spravlja
 Kane sobom kove
 Mila majko moja
 Mila cerko moja
 Nedaj vam kug putem
 Nedaj vam kug putem
 Ni vetra ni vala
 Kada oni mladi
 Posred cerna mora
 Popuhnu je vetric
 Vetric termuntana
 Potopu se Trane
 I lepa Lijana
 Posli su ribari
 Ribice loviti
 Kakolati oni
 Trana i Lijanu
 Trana su poneli
 Svetemu Andriji
 A lepu Lijanu
 Koludricam klostar
 Na Tranu su krasle
 Ljice rošice
 Na mladost Lijani
 Duple rumenije

Trite dve rožice
 Poneli su Kralju
 Poneli su Kralju
 Kralju na poneštru
 Duple rumanije
 Ke su donešene
 Dale s Lumbardije
 O svete Marije
 Kralju na poneštru
 Čudo preveliko
 Da ni nikad videl
 Takovch dvoch rožic

XV 54

Zlato jabuko

Igralo zlato jabuko
 Na jednem stolu gospodskem
 Stola je dole padalo
 Trim gradom vrata razbilo
 Trojku i Trbeniku
 I belu Ladru na moru
 Ladru se biser prosipal
 Vileti sokol na gore
 Jak poime biser pobirat
 Neberu sokol bisera
 Zai nam ga samem potreba
 Zai nam je po nevesticu
 Zai našem polju tek da x gre
 Zai našem polju zelen bor

Pod borom stoji xlati stol
 Na stolom sede vlastela
 Keš sobom se pominjaju
 Ku dobu te po nevesticu
 Xpeljajte me po toj cernoj gore
 Leh me peljajte furjerim dovom
 Jak opitajte furjeru majicu
 Desi li majko furja okenila
 Xekeni ga x one ostarice
 Zai su ostarice kale pijanice
 Xekeni ga majko x one placarice
 Zai su placarice sale lojavice
 Xekeni ga majko x one jedinice
 Zai su jedinice majkine prosice
 Xekeni ga majko x one udovice
 Zai su udovice kale kukarice
 Leh ga keni majko x one sirotice
 Sirote uboge rade boga mole
 Rade Boga mole i k' maše lode

XVI 55

Kad su se dve mlade
 Kraj vode Karale
 Jedna drugoj veli
 Nevernile moja
 Na si s neverila
 Mojega dragoga
 Da li mi se napit
 Z' lesnjaka vodice

25 Sve tuge od serca
Sve bi mi odašle
Sunnec ji na kapadu
Noči se pripravljala
Junnaki devotka
Po vodu se spravlja
Da ki prvo pride
Da drugoga čeka
Prisal junak prvo
Leh mlada devotka
Prisla je devotka
Sve je oplakana
Ča ti je devotke
Da si oplakana
Ter su nam se majke
Skupa xgovarale
Da smo mi dva mladi
Najbližnji prijatelji
Ki se rano ruči
Dobra ga je volja
Ka vidi dragoga
Trikrat ju je volja
Ja mojga nevidim
Vidi ga sunasce
Ško bolji nebu
Kedaj mi Bog priti
Moj grob mi budi
A sobi postelja

26 Gorani Konopi
Obč. večera

XVII

56

Zahvalil se stari Ruemanina ???
Da on ima deset sinov svojih
D'ako caru vojake na potrebu
Da je mu dat sina najmlajega
Najlepšega od vseh
Najdrakega od vseh
Ali ni je caru vojake na potrebu
Toga malo vreme postajalo
Da je caru vojake na potrebu
Ton piše stari Ruemaninu
Da mu dalj sine najmlajega
Najlepšega od vseh
Najdrakega od vseh
Iščel se žalostit stari Ruemanina
Da sam se ja caru zahvalio
Da ja imam deset sinov svojih
Da u mu dat sina najmlajega
Najlepšega od vseh
Najdrakega od vseh
Ja on veli milom svomu ocu
Proji mi ti svitice junacke
Stori mi ti klobuk zlatin perjem
Stori mi ti ušne poslačene
Priposi mi salboju odmejdana

27 Veselaj mi konjičar ranoga
 Da ja gredem caru na vojnicu
 Kad je mladi preš cara stupio
 Šeš mu mladi božju moć nakiva
 Bog te spimi oholi delija
 Leli' tuda devojak za xbirat
 Luda nije oholi delija
 Nikakova za xbirat devojak
 Lego jedna Svetova mlada
 Sestrice mu Lijana devojka
 Tak ti Boga caru gospodine
 Šod ju ti prositi za me
 Tak ti Boga oholi delija
 Majka ju daje ter daje
 Bratce je neda ter neda
 Šli' ju ju oholva prositi
 Pomoz Bože mladence Ivane
 Kade ti je sestrice Lijana
 Prokleto budi larus kralje
 Ter si njom noću noćval
 Ter si njom vojku vojkoval
 Prokleta ne budi sestrice Lijana
 Ni mane mi na dva dva na tri grada
 Od dvanaest deset palacah
 Lego da sam na veri prevaron

Lijana

I hvalimo i castimo
 Dobra domaćina
 Ki nam daje iasu vina
 In nekoli nit nekrati
 Da se napijemo
 Lego da seselo
 Bog njega budomo
 Dakle na ti dragi brate
 Casu punu, kako dunju
 I reda napijani
 Glej ga druze kakomuze
 Glej ga druze kako stuze
 Justiga dole teći
 Da bude mogal reći
 Vivaj, vivaj, vivaj

Napitnica

Veselmo se bratja
 Kad se sastismo
 Inga kalost prajde
 Kad se ovdishro
 Kiti na Kustavskoj zemlji
 Nigdar nebolis
 Leli' tako Ivo
 Bog mi te poiri
 Livi leta nebrojena
 O moj dragi Ivo

29. Bog mi te poživi
Žibi leta naxbrojena
O moj dragi Tur
Veselo ti serce budi
Tur ti zdravo bilo
Luk, luk, falalala
Meni se piti rado da

Napitnica 59

huxe, muxe, muxe
Dokle tvo pomuxe
sko si mu dragi brate
Otari mu suxe

XX 60

Drenjula se tresce
Na njoj su drenjule
Pod rifom Kate mudra
Tanke platno šiva
K' njoj mi došla
mila majka
Pak ju stika kara
Da liš se ti Kate
Ladna našivala
I noć su ti turci
Ljuba karobili
Postavi ti platance
Na cernu kemljicu
Srebrnu rglicu
/.

Na suhu stancicu
Pak ti va Rep Kate
Tristo dukat xlateh
A toliko brobisa
Pak ti hodi Kate
Turja otkupiti
Kada ova mlada
Va turacki gradi
Boga vam Komšije
Turški janjicari
Kakva ji cena tuha
Mlajalnih jinnacih
Njih je cena uro
Tristo dukat xlatih
I toliko drobica
Kadi mlada jaspra,
Jaspra i dukate
Al joj turci lepo
Lepo govorise
Da nam nebi glasat
Na naše postenje
Ti nebiš vivala
Nikad tvoje majke

XXI 61

Trimino za rana
Va ljubave stati
Da nam se nebude
Starosti kajati
/.

Zai je naša starost
Grubom pogrubela
Pevajte devojke
Jas je vaše vreme
Vreme je vam priti
Da pevate nećete
Jer te vam obavi
Oće nakakiti
A lišca rumona
Kolor promeniti
Da bi mi bila moć
Kolika mi misal
Tas Kastar beli grad
Bim na ramenu nosil
A tebe kim dugo
Na srece postavil
Li si Bekinijica
A ja sam Kastarac
Nem da si mi ljubla
Trebit u ti kosti

XXII 62

Oj Mare rošice
Corne oči mas
Rako dve murvice
Injima mi ti ignas
Ko ribice morake
Ni lepše ribice
Lego je trljica

Ni lepše devojke
Lego je Loranaka
Loran je beli grad
Kopaka su mu vrata
U njim mi ti korme
Postenoga janta
Leg je ban Labinjan
Pajete nam ga vanka
Drage moje mlade
Nemoremo vani tega
Mlade učiniti
Zai nam je nacačka
Jadra otvoriti
Tak nam je jadruti
Put Levanta grada
U Levantu gradu
Taj mali Kastelec
Va svakom Kastelec
Lvoja Ramarica
Lvoja Ramarice
Lvoja devojčica
Sam šal prosit jednu
Da li mi ju dali
Oni su mi rekli
Da je obećana
A ja sam njim rekao
Ako je obećana
Est ni odpejana

majern

Sam šal prosit drugu
Da bi mi ju dali
Oni su mi rekli
Da je rukovana
A ja sam njim rekao
Iko j' rukovana
Ali ni odpeljana
Sam šal prosit treću
Da bi mi ju dali
Oni su mi rekli
Da je premlajehna
A ja sam jim rekao
Ča j' devojka mlaja
To j' jina ku draka
XXIII 63

Pretrago j' Volosko
Drag moj dijamante
Va tebe se goje
Tri vile galante
Jedna vila moja
Duga bratca moga
A ta treća vila
Ostaj mane s bogom

Pričatak Dobra 19. 8. 1866.

U najstarijoj povesti se govori o jekhu
kako je ostarjen, to bijaše velika mlaka, ali
trajala na pusti te tako davali svojim nai-
mena, tu pravo 1000 god. to su su velike re-
čulike, svetla hih kao blago hodili po noći
i ukuh trave jelu ali ipak napredovali
malo po malo, Indoeuropeji domovinu Perzija
Turkenotein, Armenija ka Kaukas, oni su
pastori ali mali kuće, stanovali na u
srednjoj Aziji tu počeli natariti i vovre
Volge, Dnjepra, to su najstariji, tako natariti
napredovali, oni postali učitelji drugim nemi
njim učili od plug plug, koso, jatoke, diči
trčki nereti povestja kao krom. 116

Stanem sedno jutro
 Rano, prerano
 I sprotjem do mora
 More razgledati
 Stanem na stenici
 Razgledam plavicu
 Razgledam plavicu
 I Levanta podreću
 I kačnem kaxivat
 O mladi mornari
 O mladi mornari
 Zelite vi kraj
 Mi želimo kraju
 Kakko duša raj
 O mlada devojka
 Ca biš ti otela
 Ca biš ti otela
 Da ti mi pravimo
 Da him vam otela
 Da mi vi pravite
 Da mi vi pravite
 Glas od mojga ljuba
 Al' ste ga videli
 Al' sinjini govorili
 Nismo ga videli
 Ni sinjini govorili
 Da smo ga videli
 Nismo ga poznali

Lakko ga j' poznati
 Laci In vama nosi
 Zeleni velodu
 Čerjenu šternu
 Na triventi klobuk
 Ca biš mu ti dala
 Ki ti tebi pravil
 Ki ti tebi pravil
 Glas od mojga ljuba
 Ja him njemu dala
 On sreberni moj pas
 Kog mi otac lj' dal
 Kada me j' aukoval
 Mi smo ga videli
 Al' Levantu gradu
 Po place šetajuci
 Mlade Levankinje
 Za rukku peljajuci
 Po tancu spajajuci
 I na rukku doč
 Perskeni kladajuci
 Da bi Levankinje
 Do mala hodile
 Kadu mojga ljuba
 Tamo premitile
 Da bi Levankinje
 Moju misal znale
 Ono drago moje
 Doma bi poslale

Dragi moji brati
Ako bude tako
Doš' kada otisli
Ako vas bu pital
Da mu dela ljuba
Recite mu tako
Papala go tuga
Ako vas bu pital
Da mu dela majka
Recite mu tako
Da mu nihaš Bog daj
Prati in Levanta
Prokljeta mu bila
Ona ruša glava
Nu sam poiskala
Prokljeto mu bilo
Ono cerno oko
Ko me premutilo
Prokljeta mu bila
Ona desna ručka
Ka'zi veru dala
Da bi' mu ju turci
Ma maču ravnali
Prokljeto mu bilo
Ono belo telo
Ko mu majka dala
Ovo ti je dušo
Ona ruša glava
Ovo ti je dušo
Ono cerno oko
Ko te premutilo
Ovo ti je dušo
Ona desna ručka
Ka'zi veru dala
Ovo ti je dušo

/. Ono belo telo
Ko mu majka dala

4/ 65
Skure su mi noće
Prati tamnoviti
Bog mi milost das
Da mertvom Davidim
Mertvenu čoveku
Iveicu podaju
Mame nebogemu
Ljubice nedaju
Ujam se va Boga
Da te mi ju dati
Da te mi ju dati
Ra mi se dopade

2/ 66
To sud si se hvalil (sud = svud)
Da si sluga veran
A ti si neborc
Tuga moja vela
Ti si Bekinjića
A ja sam Rastavac
Trem da si mi ljuba
Trebit in ti košti
Ti si dušo moja
Ja sam telo tvoje

3/ 67

Devojčica vodu gazi
 Nogi joj se bele
 Nemo pasa mlađ Katana ???
 Tak' joj se nasmije
 Gazi, gazi devojčica
 Da liš' moja bila
 Ako nečes' moja biti
 Voda te odnesla
 Muči, muči mlađ Katana
 Još to more biti
 Da ja mlada morem
 Forja ljubea biti.

4/ 68

Thvalil se je Kukulja
 Da se j' dobro vćenil
 Storil' kuću na bregu
 Obornul je vrata severu
 Da mu sever kuću mete
 Kad mu žena nemože.

5/ 69

Majka marnu
 Za Ivana dala
 Za Ivana
 Servita junaka
 Sve nosi sablju
 ./.

Sablju okol' pasa
 Paval' teče po gore
 Kolac nosi Doboro
 Sekiricu puli rit
 Koga vidi tog ubije.

6/ 70

Kraljević Marko
 Cernu goru jaše
 Cernu goru jaše
 I nju proklinjaše
 Oj ti cerna goro
 Prokljeta ti budi
 Kad u tebe nima
 nigder hladne vode
 Al je Marku sila
 Lepo besedila
 Ne proklinjaj' Marko
 Te cerne gorice
 Leh se seci' Marko
 Malo ponapredak
 Mači hoćeš Marko
 Dva Dunaja vode
 Kraj Dunaja Marko
 To vaskinje mladu
 Ali Marku srića
 Sreća dolctela
 ./.

Da je vila sanak
Sanak uhitila
Kajpoji on sebe
I sooga Konjica
Al mu Konjic vodu
Vodu pomutio
Kad se vila sanak
Sanak probudila
Obzira se vila
Na cetire strane
Nekogleda vila
Nigder nijednoga
Lek u polju Marka
Marka Kraljevica
Glasno kajakala
Svojega Konjica
Taki tri teci Marku
Marku Kraljevicu
Tos mu mlada bozju
Bozju moe nariva
Ponova Boze Marko
Marko Kraljevicu
Bog te sprmi vilo
Vilo vodarkinja
Plati Marko tekke
Tekke vodarine

Vadi Marko jaspra
Jaspra i dukate
Da ie platit Marko
Tekke vodarine
Al je vila Marku
Lepo besedila
Da bim bila jaspro
Jaspro uimala
Lekrom bim ja bila
Dunaj okovala
Ca iei vilo jošte
Da ti ja doplatim
Od jinaka Marko
Obedre nuice
Od Konjica Marko
Cetire nošice
Al njoj Marko lepo
Lepo besedio
Ca ie jinak vilo
Dek svojeh nošic
Ca ie Konjic vilo
Dek svojeh nošic
Pošli se mladi
Među sobom biti
Vile su mi bele
Tene dohajale
Ali Marku bele
Bele i pervave

Pa je Marko vilo
Lepo besedio
Pogledaj ti vilo
Kade j' belo sunce
Onda se je vila
Suncu obarvela
Pak je vili i Marko
Onda vazel glasu

7. 71

Tris se na leto
Da t' je noica mala
Ni ti leto krivo
Da t' je noica mala
Leh t' je leto krivo
Da t' je ljubea draga
Oj kuz sunce sifa
Oj tud ljubea moja
Kamo mi prihaja
Tamo mi kahaja

8. 72

Leni majka
Ima jedinoga
Da devojku
Iz gromika grada
Lakat dugu
Petiri sirbu
Mislil junak
Cim ce po devojku

Salje po nju
Deset pari voli
Tos ni mlada
Na kola stupila
Tud njom su se
Kola polomila
Mislil junak

Cim ce po devojku

Salje po nju
Deset pari voli
Voli su ju

Romaci dopeljali

Tos ni mlada

Ni kuce stupila

Stj me majko

Ca je ka veceru

Za veceru cerko

Dva skopca pecena

Za veceru cerko

Do dva vola mesa

Za veceru cerko

Do dve peci kruha

Za veceru cerko

Do dve bari vina

Tos govori

Nevestica mlada

Maj me majko
To j' slaba večera
Tajdi s Bogom
Kila cerko moja
Do dva dana
Biš moje pojala
Tret danak
Biš mane skončala

prolao glavnika

9 13
Poprvo noćni

Vuko šee pod gorom kelenom
I Nerenki dare pošiljaše
Nerenka jih naxad boratjase
Vuko se ji toordom verom kaklel
Da bi mane zemlja nenosila
Da ja nekim kuhasca sidio
Da bi mane majka nerodila
Ako ti ja srachotu neorativu
Oplete se kano devojica
Ohuce se kano sirotica
I se šee Nerenkinu gradu
Iomoz Boze Nerenkina majko
Biše mane ka pristanje kela
Dobre volje siroto nemila
I sirota milo proplakase
Kade vam je Nerenka kii vasa
Va kamari droban šavak šiva

12
Kada sirota milo proplakase
Da bi mane htela šavak naučiti
I nju prime sirotu ka ruku
Se ju pelje Nerenki u sobu
Se di ka me i negledaj va me
Ako ies se šavak naučiti
I sirota milo proplakase
Da skim hoće večer večerati
Večerati noću noćevati
Stara ju je milome tičila
Kukom muči siroto nemila
I manom hoće večer večerati
A s Keercom noću noćevati
Kada neku dobu noći bilo
Lavajije Nerenka devajka
Maj me meni prokleta mi hudi
Prokleta mi hudi mila majko moja
Da si mane šavak naučila
Ki sirotu na stan prijemala
Ki ti ovo sirota nemila
Leh je ovo Vuće mladjan vuće
Kad je jutro sanak osranuo
One su ga milo poprosile
One su ga lepo darovale
Da Vuko nepravi nikad nikom
Vuko šee po gradu bugari
Ljubil jesam i platilo su me
Ju mi dali sto dukat klatih
Da ja nikad nikomu nepravim

Linoč si mi rada grovorila
 A segnuta vrata zatvorila
 Opi dušo, jur me dobro poknas
 Ča sam ti se linoč zamerio
 Da si mane vrata zatvorila
 Opi rada ali več nikada
 Ti in poči drugu pois kati
 Druge te me rade ukimati
 A ti ieš se za manom plakati
 Mito plakat mito obzirati
 Mene naxad neieš ugledati
 Ja in ljubiti, ku ku mane drago
 Ja in hoditi ku ku mane drago
 Vera tvoja kako mehko perje
 Ko spleleta v vetra do vetra
 A moja je kako tverbi kamen
 Mislila si dušo da in te prevarit
 Ja sam mislel dušo da in te zabavit
 Negledaj devojko ni knie ni sela
 Leh zami junaka, koga si vesela
 Koga si vesela, ki te hranit more
 Ki te hranit more na svoj domove.

Majera

11 75
 Niko kuje za gradom Konjice
 Kjedan ga v grada negledate
 Leh ča sestra i munda ljubice
 Hodi sestro gore na ponestru
 Pogledaj v'ono polje ravno

Ako gredu korukom junaci
 Ni jih niko čuti ni videti
 Hodi ljubo na višu ponestru
 Pogledaj v'ono ravno polje
 Je jih kade čuti al videti
 Vei su niko usred ravna polja
 Ki me meni sad mi za glavu gre
 Kuc pomuči xenska strašljivica
 Bluu in ti tanku kosuljicu
 Na kosulju skerlatnu sukunju
 A na noge tamutne kalce
 Na kalce tamutni postolci
 Na postolci srebernu šibicu
 Josestiu te na xlatnu katulicu
 Da t ovi ti droban svaki ziti
 Zlatum ricum srebernum rolicum
 Jos mi ljuba dobro ni izrepla
 Daj na vratah korukom junaci
 Dobro jutro ljubo mi kulova
 Kade ti je toaj ljubii ikihala
 Jur je potle tri godne danah
 Da ga nisam čula ni videla
 Koga fust te na putu sretili
 Recite mu da mi pasu doči
 Da mu se je nočas sestra obicala
 Tri dni koda pred majhim doori
 A četiri jadreci mehko mora
 Rog mi kuži stobom ljubo mi kulova
 Poljubimo se sada ljubice ikihala
 Za dobrotu da sam te onerte ikihala

Hodí Mare, ako si oprala
 Nisam majko još dobro počela
 Ča si Mare letuji dan delala
 Šul more sam rošice tergala
 Kolko si jih Mare nattergala
 Juna medra i oha rukava
 Nemu si jih Mare nattergala
 Nemu si jih najveć darovala
 Bratu sam jih brodić vattergala
 I od zgora tri venca oplala
 Jedan venac sam meni pustila
 Drugoga sam bratu darovala
 A trećega sam va Dunaj vergla
 Plavaj mili moj venčiči Heleni
 Ter priplavaj pred Turjice doore
 I opitaj Turjicu majčicu
 Ako lte va Turja ohenila
 Nečeni ga majko ka jedimic
 Aš su jedimic majkine prozice
 Nečeni ga majko ni ka placarice
 Aš su placarice kale lajavice
 A jinnak je mladi jabuko cerljeno
 Nečeni ga majko ni ka oštalicu
 Aš su oštalice kale pijanice
 A jinnak je mladi jabuko cerljeno
 Nečeni ga majko ni ka udovicu
 Aš su udovice kale rukavice
 A jinnak je mladi jabuko cerljeno
 Neg ga čeni majko x'uboge sirote

dijelom poslan

Uboge sirote rade boga mole
 Rade Boga mole i k' mašice hode.

Helenina majko
 Kamo ti Helena
 Moja je Helena
 Ka murtnem Dunaju
 Ka murtnem Dunaju
 Belo ruho pere
 Belo ruho pere
 Moj alat persten dere
 Ka Dunaju sam šil
 Jeletiči vidil miš
 Jeletično ruho
 Ka Dunaju plava
 Sve ča dalje plava
 Ka manje prihaja
 Teči se šukula
 Dole do Turčije
 Dole do Turčije
 Do turačke place
 Šukula se seć
 Po turačkoj placi
 Gole ga zagleda
 2 visoke ponestre
 2 visoke ponestre
 Još više palače
 Šukula ljubić moj
 Ča se tuda seć
 Jele ljubomora
 Sve sporadi tebe

čikula ljubic' moj
Laman puti tojji
Linoi su se turei
Ja me balotali
Jele gubo moja
Konu si dopala
čikula ljubic' moj
Turskomu vojvode
Jele gubo moja
Ca' u majki karat
Neknam ča sporuči
Seg milo podravi
Oho milo ruho
Da deli' ubogim
Om debeli' kolar
Majice na oltar
Aloni' perstenu
Ki su nas doch bili
čikuliin dragi
Neka tebi budu
I kajma pristupi
Sedna bela žena
Prijela želestu
Lonu desnu ruku
Tak' ju je predala
čikuliin v ruke
Ojvi bela žena
Al te mi ju varat
Kerboj se čikula
Ja ču ti ju čuvat
I vnoči i v dne
Li me vidiš nečes

Majera

¹²
Oj desojko 78
Ki koga imela
Sam imela
Bratec i' dragoga
Oba su mi
Na vojnicu prošli
Na vojnicu
Na tursku granicu
Bis' ti rada
Da ti oba dojdou
Ja him rada
Da mi oba dojdou
Koga bis' ti
Najvec' žalovala
Draga him ja
Do dve do tri leta
A bratec him
Dokle živa bila
Draga imam
Ivakeu godu sooga
A bratec ne
Nigde nijednoga
Bratac je mi
Tance kupovati
Dragi je me
Malo sprohajati
Bratac čulja
Stomanju oprati
Stomanju oprati

farol rakhamati
Ni n' vodi ni pran
Ni na sunu sušen
Va sušica je pran
Na serdusen sušen

(Katada) 79

Mata majka jediniu Kiercu
Tri leta joz' mne xibirala
Librala njoj zlato materino
Kada zlato i na dobu došlo
Trisli prosu svih stranah
Devet bani i tu Kapetani
Al je majka nikomu nedaje
Neg ju derke doma za lepotu
Za lepotu za velu dihoću
Trisal prosit Burja kelenčicu
Majka se snjini jako porugala
I da bi jih do deset imala
Da mu nebi ni najgorje dala
Zlato mu se potaj obcialo
Obcialo i perstenovalo
Trisal prosit kraljicu za kraljica
Majka mu ju potaj obecala
Obcala i perstenovala
Zlato Burju listie napisalo
Da ju je majka potaj obciala
Zatim Burjo na smert obolio
Nepelji me cestom gorom raonom
Neg me peljaj med Burjose doore

Da ja Burji veću muku dadam
Kada ona med Burjivi doori
Tad mej doori cerljina naranča
Još njim leži Burjeva majčica
Bi se smelo Burju pogledati
Gledaj zlato koliko ti drago
Kada ona njemu u kambaru
Limak reče aj me mila majko
Ca su se nam doori propadnuli
Tak me rosi sneha gosinica
To su suke zlata materina
Ako i se odpraviti Burjo
Ja ti negrom iz kamara vanka
Njime zlato prekasno je zato
Zeni se ti kamo te je drago
I ja tu se jimak oženiti
Dascena kasela to moja postelja
A cerna xomljica moja je ljubica
Tako reče i dusicu spusti
Spusti jimak spusti i devojka
Skupa su jih obih potopali
Na Burju je xrasla cerljina naranča
A na zlato jabuka kulanka
Skupa su se splele skupa verhe mecle
Njihem starem majkom
Med doore narasle
Još gozori Burjeva majčica
Oj prokleta hudi svaka majka
Ka god xeni drago za nedrago.

Oj želice duša
 Prvo xvanje moje
 Ki mi te prekomne
 Zamimue Bog koravlj
 Sve ta sam obasal
 Pirokoga sveta
 Nisam nigde našal
 Takovoga sveta
 Sve ta sam obasal
 Do klatega Praga
 Nisam mogal naii
 Tako listrog oka
 Sve ta sam obasal
 Anta do Gubljane
 Nisam mogal naii
 Takovo Gubljane.

Vela si kuntrada
 Vela si si duga
 Kada mi te ji sproci
 Popade me tuga
 Popade me tuga
 Obajde me žalost
 Da kamo te sproci
 choja turna mladost
 Mlade me gledajie
 I ja jih pogledam

Na mojem serdasu
 Nije nego jedna
 Lokolo de mdena
 I xelena Meto
 Ovo sam to slušil
 Danas tretu leto,
 Da ku u ja plau
 O tebe mneti
 Neknam ti ta jina
 Drugo uimiti
 Ceno mi dva skupa
 Gublar prodajiti
 Kada te ja vidim
 Va belem opravnu
 Mislim mlada moja
 Da te vidim kodu
 Kada te ja vidim
 To kuntrade šeci
 Serce mi j' veselo
 Da si jedna jelva?
 Kada te ja vidim
 Va verhoe kličcu
 Molitar kabljinjem = praalit
 Va te gledajici
 E toje nošice
 Ke po sloh grebciu.
 Pretrago kamenje
 O sebe odmeu
 E toje ručice

Do lakta an bele
Re bi objimale
Mladoga junaka
Ta toj' beli' ratić
Kolar ga oblija
Ta toja bradica
Na koj' je skaljica
Junaku na konce
Velika ranica
Ti toj' zubići
Drobni toregusti
Pristojan je dušo
I rumenini usti
Ta toja ustara
Po putu kolarca
Kada ti agovarasi
Junak mladi mišli
Da su rajska vrata
Ta toj' punitani' nos
I široka pleća
Re line junaka
Zdaleka daleka
Do toj' očie
Kano dve murvice
Junak mladi mišli
Da su dve zvezdice
To toj' čelase
Vetrije os nebo

Netrije ga oblak
Ni magla nijedna
Ti toj' vlasici
Na toj' glavice
Junak mladi mišli
Da su zlate ruce.

17 82
Zemlja se je gojpa Katarina
Za prelepa curja gospodina
Prvi večer ki ljubcu dopelja
Njemu je bilo na vojnicu poiti
Komu mo ti mladjalnu ostarjas
Ostarjam te ljubicu ljubice
Joi mi bilo do pet do šest danah
Kacne ljubice Katicu prositi
Ljubu mane gojpa Katarina
Kako jesi' curja gospodina
Njim toga mlada ucinila
Da svi gradi curja gospodina
Ni na ovo vreme dei moje
Na to se j' ljubice raserdio
Zafahall je Konja vovericu
Podrznul ga j' curju na vojnicu
Kada njega curja upakise
Njemu curje na preputje stase
Ni su glasi os moje ljubice
Dolri jesu bolji bi' se toli'
Tebe je curje Katicu obljubila

g. shajner portar

Imane je Šumbreta otela
Na to se je žure raserdio
Lajahal je konja vrana svoja
Podrhumul je putu dvora svojega
Kada njege Kate opazila
Njemu je Kate na preputje stala
Žure kname ohtar mae ka pasa
Dole Dole Katetinu glasu
Tust me žure do tu reči reči
Reči Kate ako ies četire
Si mi putih bran klat vinograd
Na kom raste posreberno rožje
Na tem rožju poslaćeno prokaje
Ki ga je otel Šumbro potergati
Ja mu nisam mlada tela dati
Na to se je žure raserdio
Kname žure ohtar mae ka pasa
Dole Dole Šumbretovu glasu
Taju hit krajputa na travu
Šumbretova glava triput potkočila
Triput potkočila i progovorila
Tako hudi svakomu junačku
Ki se prej pohvali nog devajku ljubli
Ja sam se prej pohvalil
Kato sam glavu izgubil.

Ki ne stije s njom govoriti
Ja govorim ljubič pusti
Kaj an. nes glavu da

18 83
Lepa mi je zvečna vedrina
Lepa mi lepša juna mesčina
To koj reče Štipe: Jelena
Štipe reče Jeleni se nece
Namero se dva trgovca
Ies nam prodati tvoj Jeleni
Da nju ti dajemo svili nemorenu
Šrebro nebranjeno klat nepokano
Doga vara Štipe srehol mladi
Spojte me se dva trgovca mlada
Mi da prodat ta Jelena mlada.

19 84
Mila majko majko
Ča ste me rgojila
Ja me miško majko
Vribke umorila
Lepa ste me majko
Junačka rgojila
Mladoga junačka
Beloga soldata
Velo granatera

20 85
Naranča se vetru moli
Da ji vetar nepsefomi
Kaj naranča nava rodi
Svakoj hito dve naranče
A pod verhom tri četire
A na rohu srehol sedi



